

EN

This WEB™ Detachment Controller contains either a 9V Energizer® Max (E522) or a 9V Energizer® Industrial (EN22) alkaline-manganese dioxide battery manufactured by:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,

St. Louis, MO 63105

www.Energizer.com

Warning:

Do not install backwards, charge, or put in fire – may explode or leak. Do not carry or store unpackaged – risk of burn injury.

WEB™ is a trademark of MicroVention, Inc., registered in the United States and other jurisdictions. All third-party products are trademarks™ or registered® trademarks and remain the property of their respective holders.

AR

تحتوي وحدة التحكم في الانفصال WEB™ هذه على بطارية من نوع Energizer® Max (E522) بجهد 9 فولت، أو بطارية Energizer® Industrial (EN22) بجهد 9 فولت، من نوع القلوي/ثاني أكسيد المنغنيز، والمصنعة بواسطة:

Energizer Brands, LLC

,8235 Forsyth Blvd

St. Louis, MO 63105

www.Energizer.com

تحذير:

لا تقم بتركيب البطارية بالمقلوب، أو إعادة شحنها، أو وضعها في النار – فقد تنفجر أو تتسرب. لا تحملها أو تخزينها دون تغليف - خطر الإصابة بحروق.

WEB™ هي علامة تجارية لشركة MicroVention, Inc. مسجلة في الولايات المتحدة ولايات قضائية أخرى. كل منتجات الجهات الخارجية هي علامات تجارية™ أو علامات تجارية مسجلة® وتظل ملكاً لأصحابها المعنيين.

BG

Контролерът за отделяне WEB™ съдържа 9V батерия Energizer® Max (E522) или 9V батерия Energizer® Industrial (EN22) по технология с алгално-манганов диоксид, произведена от:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105

www.Energizer.com

Предупреждение:

Не поставяйте обратно, не презареждайте и не изхвърляйте в огън – възможна е експлозия или протичане. Не носете и не съхранявайте без опаковка – съществува риск от изгаряне.

WEB™ е търговска марка на MicroVention, Inc., регистрирана в Съединените щати и други юрисдикции. Всички продукти на трети страни са търговски марки™ или регистрирани търговски марки® и остават собственост на съответните им притежатели.

HR

Ovaj WEB™ kontroler za odvajanje sadrži ili 9V Energizer® Max (E522) ili 9V Energizer® Industrial (EN22) alkalnu bateriju s manganovim dioksidom proizvođača:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105

www.Energizer.com

Upozorenje:

Nemojte umetati s pogrešnom orijentacijom, puniti ili stavljati u vatru – može eksplodirati ili procuriti. Nemojte nositi ili skladištiti nezapakirano – opasnost od opekline.

WEB™ je zaštitni znak tvrtke MicroVention, Inc., registriran u Sjedinjenim Američkim Državama i drugim jurisdikcijama. Svi proizvodi trećih strana su žigovi™ ili registrirani® žigovi i pripadaju svojim vlasnicima.

CZ

Tento odpojovací ovladač WEB™ obsahuje buď 9V baterii Energizer® Max (E522), nebo 9V alkalickou baterii s oxidem manganičitým Energizer® Industrial (EN22), kterou vyrábí:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105

www.Energizer.com

Varování:

Baterie neinstalujte obráceně, nenabíjejte je ani nevkládejte do ohně – mohly by explodovat nebo vytéci. Baterie nepřenášejte ani neskladujte nezabalené – hrozí nebezpečí popálení.

WEB™ je ochranná známka společnosti MicroVention, Inc., registrovaná ve Spojených státech a dalších jurisdikcích. Všechny produkty třetích stran jsou ochranné známky™ nebo registrované® ochranné známky a zůstávají majetkem příslušných vlastníků.

DK

Denne WEB™ Detachment Controller indeholder enten et 9V Energizer® Max (E522) eller et 9V Energizer® Industrial (EN22) alkali-mangandioxid-batteri fremstillet af:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105
www.Energizer.com

Advarsel:

Må ikke installeres baglæns, oplades eller sættes i brand – kan eksplodere eller lække. Må ikke bæres eller opbevares uemballeret – risiko for forbrænding.

WEB™ er et varemærke tilhørende MicroVention, Inc., registreret i USA og andre jurisdiktioner. Alle tredjepartsprodukter er varemærker™ eller registrerede® varemærker og forbliver deres respektive ejeres ejendom.

NL

Deze WEB™ Detachment Controller bevat een 9V Energizer® Max (E522) of een 9V Energizer® Industrial (EN22) alkaline-mangaandioxide batterij vervaardigd door:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,

St. Louis, MO 63105, USA

www.Energizer.com

Waarschuwing:

Niet achterstevoren plaatsen, niet opladen en niet in vuur plaatsen – kan exploderen of lekken. Niet onverpakt dragen of bewaren – kans op brandwonden.

WEB™ is een handelsmerk van MicroVention, Inc., geregistreerd in de Verenigde Staten en andere rechtsgebieden. Alle producten van derden zijn handelsmerken™ of geregistreerde® handelsmerken en blijven eigendom van de respectieve houders ervan.

EE

See eraldamiskontroller WEB™ sisaldab kas 9 V leelismangaandioksiidpatareid Energizer® Max (E522) või 9 V leelismangaandioksiidpatareid Energizer® Industrial (EN22), mille tootja on:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105

www.Energizer.com

Hoiatus!

Ärge paigaldage tagurpidi, ärge laadige ega visake tulle – võib plahvatada või lekkida. Ärge kandke ega hoiustage pakendamata – põletusvigastuste risk.

WEB™ on ettevõtte MicroVention, Inc. kaubamärk, mis on registreeritud Ameerika Ühendriikides ja teistes jurisdiktsioonides. Kõik kolmandate isikute tooted on kaubamärgid™ või registreeritud® kaubamärgid ja jäävad nende vastavate omanike omandiks.

FI

Tämä WEB™ -irrotusohjain sisältää joko 9V Energizer® Max (E522)- tai 9V Energizer® Industrial (EN22) -alkali-mangaanidioksidipariston, jonka valmistaja on:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105

www.Energizer.com

Varoitus:

Älä asenna väärinpäin, lataa tai laita tuleen – voi räjähtää tai vuotaa. Älä kuljeta tai säilytä pakkaamattomana – palovamman vaara.

WEB™ on MicroVention, Inc:n tavaramerkki, joka on rekisteröity Yhdysvalloissa ja muissa lainkäyttöalueissa. Kaikki kolmannen osapuolen tuotteet ovat tavaramerkkejä (™) tai rekisteröityjä tavaramerkkejä (®), ja ne ovat omistajiensa omaisuutta.

FR

Ce contrôleur de détachement WEB™ contient soit une pile 9 V Energizer® Max (E522) soit une pile 9 V Energizer® Industrial (EN22) au dioxyde de manganèse alcalin fabriquée par :

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,

St. Louis, MO 63105, États-Unis

www.Energizer.com

Avertissement :

Ne pas installer à l'envers, ne pas charger ni mettre au feu – risque d'explosion ou de fuite.

Ne pas transporter ni stocker sans emballage – risque de brûlure.

WEB™ est une marque de MicroVention, Inc., déposée aux États-Unis et dans d'autres juridictions. Tous les produits de tiers sont des marques commerciales™ ou des marques déposées® et restent la propriété de leurs détenteurs respectifs.

DE

Dieser WEB™ Detachment Controller enthält entweder eine 9V Energizer® Max (E522) oder eine 9V Energizer® Industrial (EN22) Alkali-Mangandioxid-Batterie, hergestellt von:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105

www.Energizer.com

Warnung:

Nicht verkehrt herum einbauen, aufladen oder ins Feuer werfen – kann explodieren oder auslaufen. Nicht unverpackt tragen oder lagern – Verbrennungsgefahr.

WEB™ ist eine Marke von MicroVention, Inc., die in den USA und anderen Rechtsgebieten eingetragen ist. Alle Produkte von Drittanbietern sind Marken™ oder eingetragene® Marken und bleiben Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber.

GR

Αυτός ο ελεγκτής αποκόλλησης WEB™ περιέχει είτε μια μπαταρία 9V Energizer® Max (E522) είτε μια μπαταρία 9V Energizer® Industrial (EN22) αλκαλική-διοξειδίου του μαγγανίου που κατασκευάζεται από:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105

www.Energizer.com

Προειδοποίηση:

Μην τον εγκαθιστάτε ανάποδα, μην τον φορτίζετε ή τον βάζετε στη φωτιά. Ενδέχεται να εκραγεί ή να διαρρεύσει. Μην τον μεταφέρετε ή αποθηκεύετε χωρίς συσκευασία - κίνδυνος εγκαυμάτων.

Το WEB™ είναι εμπορικό σήμα της MicroVention, Inc., κατατεθέν στις Ηνωμένες Πολιτείες και σε άλλες δικαιοδοσίες. Όλα τα προϊόντα τρίτων είναι εμπορικά σήματα™ ή κατατεθέντα εμπορικά σήματα® και παραμένουν στην ιδιοκτησία των αντίστοιχων κατόχων τους.

HU

Ez a WEB™ leválasztásvezérlő 9V Energizer® Max (E522) vagy 9V Energizer® Industrial (EN22) alkáli mangán-dioxid elemet tartalmaz, melynek gyártója:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105

www.Energizer.com

Figyelmeztetés:

Ne szerelje be fordítva, ne töltse fel, és ne dobja tűzbe, mivel felrobbanhat vagy szivároghat. Ne szállítsa vagy tárolja csomagolás nélkül, mivel égési sérülést okozhat.

A WEB™ a MicroVention, Inc., az Amerikai Egyesült Államokban és más joghatóságok területén bejegyzett védjegye. Valamennyi harmadik félhez tartozó termék az adott tulajdonosok védjegye™, illetve bejegyzett® védjegye, és továbbra is az marad.

IT

Questo WEB™ Detachment Controller contiene una batteria alcalino-manganese da 9 V Energizer® Max (E522) o una batteria da 9 V Energizer® Industrial (EN22) prodotta da:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105

www.Energizer.com

Avvertenza:

Non installare al contrario, non ricaricare né gettare nel fuoco: potrebbe esplodere o perdere liquido. Non trasportare né conservare senza imballaggio: rischio di ustioni.

WEB™ è un marchio di MicroVention, Inc., registrato negli Stati Uniti e in altre giurisdizioni. Tutti i prodotti di terze parti sono marchi™ o marchi registrati® e rimangono di proprietà dei rispettivi titolari.

LV

Šajā WEB™ Detachment Controller ir 9V Energizer® Max (E522) vai 9V Energizer® Industrial (EN22) sārma-mangāna dioksīda baterija, ko ražo:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105

www.Energizer.com

Brīdinājums.

Neievietot baterijas ar polaritāti nepareizā virzienā, nelādēt un nemest ugunī – tās var eksplodēt vai iztecēt. Nepārvadāt un neuzglabāt bez iepakojuma – pastāv apdegumu risks.

WEB™ ir MicroVention, Inc. preču zīme, kas reģistrēta ASV un citās jurisdikcijās. Visi trešo pušu produkti ir preču zīmes™ vai reģistrētas® preču zīmes, un tie pieder to attiecīgajiem īpašniekiem.

LT

Šiame WEB™ atjungimo valdiklyje yra 9 V „Energizer® Max“ (E522) arba 9 V „Energizer® Industrial“ (EN22) šarminė mangano dioksido baterija, pagaminta:

„Energizer Brands, LLC.“

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105

www.Energizer.com

Įspėjimas.

Neįdėkite atvirkščiai, neįkraukite ir neįkiškite į ugnį – gali sprogti arba ištekėti. Nenešiokite ir nelaikykite nesupakuotos – gresia nudegimo pavojus.

WEB™ yra „MicroVention, Inc.“ prekių ženklas, registruotas Jungtinėse Amerikos Valstijose ir kitose jurisdikcijose. Visi trečiųjų šalių gaminiai yra prekių ženklai™ arba registruotieji prekių ženklai® ir išlieka atitinkamų jų savininkų nuosavybe.

NO

Denne WEB™ Detachment Controller inneholder enten et 9 V Energizer® Max (E522) eller et 9V Energizer® Industrial (EN22) alkalisk-mangandioksid-batteri produsert av:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105
www.Energizer.com

Advarsel:

Må ikke installeres baklengs, lades eller settes i brann – kan eksplodere eller lekke. Må ikke bæres eller oppbevares uemballert – fare for brannskader.

WEB™ er et varemerke fra MicroVention, Inc., registrert i USA og andre jurisdiksjoner. Alle tredjepartsprodukter er varemerker™ eller registrerte® varemerker og tilhører de respektive rettighetshaverne.

PL

Ten sterownik odłączania WEB™ zawiera baterię alkaliczno-manganową Energizer® Max (E522) 9 V lub Energizer® Industrial (EN22) 9 V wyprodukowaną przez:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105

www.Energizer.com

Ostrzeżenie:

Nie należy instalować odwrotnie, ładować ani wrzucać do ognia — grozi wybuchem lub wyciekami. Nie należy przenosić ani przechowywać bez opakowania — ryzyko poparzenia.

WEB™ jest znakiem towarowym firmy MicroVention, Inc., zarejestrowanym w Stanach Zjednoczonych i innych jurysdykcjach. Wszystkie wyroby innych firm są znakami towarowymi (™) lub zastrzeżonymi znakami towarowymi (®) i pozostają własnością ich odpowiednich właścicieli.

PT

Este controlador de separação WEB™ contém uma pilha alcalina de dióxido de manganês Energizer® Max de 9 V (E522) ou Energizer® Industrial de 9 V (EN22), fabricada por:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105

www.Energizer.com

Aviso:

Não instale ao contrário, não carregue nem coloque no fogo — pode explodir ou vazar. Não transporte ou armazene sem embalagem — risco de queimaduras.

WEB™ é uma marca comercial da MicroVention, Inc., registada nos Estados Unidos e noutras jurisdições. Todos os produtos de terceiros são marcas comerciais™ ou marcas comerciais registadas® e permanecem propriedade dos respetivos detentores.

RO

Acest controler de detaşare WEB™ conţine o baterie alcalină cu dioxid de mangan Energizer® Industrial de 9 V (EN22) sau Energizer® Max de 9 V (E522), fabricată de: **Energizer Brands, LLC.**

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105
www.Energizer.com

Avertizare:

Nu instalaţi invers, nu încărcăţi şi nu aruncaţi în foc – poate exploda sau curge. Nu transportaţi şi nu depozitaţi fără ambalaj – risc de arsuri.

WEB™ este o marcă comercială a MicroVention, Inc., înregistrată în Statele Unite şi în alte jurisdicţii. Toate produsele terţilor sunt mărci comerciale™ sau mărci comerciale înregistrate® şi rămân în proprietatea deţinătorilor respectivi.

RU

Этот контроллер отсоединения WEB™ содержит либо щелочно-марганцевую батарею 9 В Energizer® Max (E522), либо 9 В Energizer® Industrial (EN22), изготовленную компанией:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105

www.Energizer.com

Предупреждение

Не устанавливайте батарею задом наперед, не заряжайте и не бросайте в огонь — это может привести к взрыву или утечке. Не переносите и не храните без упаковки — существует риск ожога.

WEB™ является товарным знаком компании MicroVention, Inc., зарегистрированным в США и других юрисдикциях. Все продукты сторонних производителей являются товарными знаками™ или зарегистрированными товарными знаками® и остаются собственностью их соответствующих владельцев.

RS

Ovaj WEB™ kontroler za odvajanje sadrži ili 9V Energizer® Max (E522) ili 9V Energizer® Industrial (EN22) alkalno-mangan-dioksidnu bateriju proizvedenu od strane:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105

www.Energizer.com

Upozorenje:

Nemojte postavljati unazad, puniti ili stavljati u vatru – može eksplodirati ili procuriti.
Nemojte nositi ili skladištiti bez pakovanja - rizik od povrede usled opekotina.

WEB™ je zaštitni znak kompanije MicroVention, Inc., registrovan u Sjedinjenim Američkim Državama i drugim jurisdikcijama. Svi proizvodi trećih strana su zaštitni znaci™ ili registrovani® zaštitni znaci i ostaju vlasništvo svojih odgovarajućih vlasnika.

SK

Tento ovládač odpojenia WEB™ obsahuje buď 9 V alkalickú-mangánovú dioxidovú batériu Energizer® Max (E522) alebo 9 V alkalickú-mangánovú dioxidovú batériu Energizer® Industrial (EN22), ktorú vyrába:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105

www.Energizer.com

Výstraha:

Neinštalujte ich opačne, nenabíjajte ich a nevkladajte do ohňa – môžu vybuchnúť alebo vytiecť. Neprenášajte ani neskladujte nezabalené – hrozí nebezpečenstvo popálenia.

WEB™ je ochranná známka spoločnosti MicroVention, Inc. registrovaná v Spojených štátoch a iných jurisdikciách. Všetky produkty tretích strán sú ochranné známky™ alebo registrované ochranné známky® a zostávajú majetkom príslušných vlastníkov.

SL

Ta nadzornik odklopa WEB™ vsebuje bodisi 9V Energizer® Max (E522) ali 9V Energizer® Industrial (EN22) alkalno-manganovo baterijo, ki jo proizvaja:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105
www.Energizer.com

Opozorilo:

Ne vstavljajte z napačno polariteto, ne polnite in ne mečite v ogenj – nevarnost eksplozije ali puščanja. Ne prenašajte ali shranjujte brez embalaže – nevarnost opeklin.

WEB™ je blagovna znamka podjetja MicroVention, Inc., registrirana v ZDA in drugih jurisdikcijah. Vsi izdelki tretjih oseb so blagovne znamke (™) ali registrirane blagovne znamke (®) in so last njihovih imetnikov.

ES

Este controlador de separación WEB™ contiene una pila de 9V Energizer® Max (E522) o 9V Energizer® Industrial (EN22) de dióxido de manganeso-alcalina, fabricada por:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105

www.Energizer.com

Advertencia:

No instalar al revés, no cargar ni arrojar al fuego; podría explotar o tener fugas. No transportar ni almacenar sin embalaje; riesgo de quemaduras.

WEB™ es una marca comercial de MicroVention, Inc., registrada en Estados Unidos y otras jurisdicciones. Todos los productos de terceros son marcas comerciales™ o marcas registradas® y siguen siendo propiedad de sus respectivos titulares.

SE

Den här WEB™-styrenheten innehåller antingen ett 9V Energizer® Max (E522) eller ett 9V Energizer® Industrial (EN22) alkaliskt-mangandioxidbatteri tillverkat av:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,
St. Louis, MO 63105
www.Energizer.com

Varning:

Installera inte baklänges, ladda inte och placera inte i öppen eld – kan explodera eller läcka. Bär eller förvara inte utan förpackning – risk för brännskador.

WEB™ är ett varumärke som tillhör MicroVention, Inc. och är registrerat i USA och andra jurisdiktioner. Alla tredjepartsprodukter är antingen varumärken ™ eller registrerade varumärken ® som tillhör respektive ägare.

TR

Bu WEB™ Ayırma Kontrol Cihazı, 9V Energizer® Max (E522) veya 9V Energizer® Industrial (EN22) alkalın-manganez dioksit pil içerir ve bu piller şunlar tarafından üretilmiştir:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,

St. Louis, MO 63105

www.Energizer.com

Uyarı:

Ters takmayın, şarj etmeyin veya ateşe atmayın - patlayabilir veya sızıntı yapabilir.

Ambalajsız taşımayın veya saklamayın - yanık riski.

WEB™, MicroVention, Inc. şirketinin Amerika Birleşik Devletleri ve diğer yargı yetkisi alanlarında tescilli bir ticari markasıdır. Tüm üçüncü taraf ürünler, ticari markalar™ veya tescilli ticari markalar® olup, ilgili sahiplerinin mülkiyetinde kalır.

UA

Цей контролер від'єднання WEB™ містить лужно-марганцеву батарею або Energizer® Max (E522) на 9 V (B), або Energizer® Industrial (EN22) на 9V (B), виготовлену компанією:

Energizer Brands, LLC.

8235 Forsyth Blvd,

St. Louis, MO 63105, США

www.Energizer.com

Попередження.

Не встановлюйте у зворотному напрямку, не заряджайте і не кидайте у вогонь — може вибухнути або протікати. Не переносьте і не зберігайте в розпакованому вигляді — ризик опіків.

WEB™ є торговельною маркою компанії MicroVention, Inc., зареєстрованою в США та інших юрисдикціях. Усі вироби сторонніх виробників є торговельними марками (™) або зареєстрованими торговельними марками (®) і залишаються власністю відповідних власників.